

联 合 国



Distr.  
GENERAL

A/34/280

S/13352

25 May 1979

CHINESE

ORIGINAL: FRENCH

大 会



安全理事会

大会

第三十四届会议

暂定项目表 \* 项目 46

《加强国际安全宣言》

的执行情况

安全理事会

第三十四年

一九七九年五月二十五日

民主柬埔寨常驻联合国代表给秘书长的信

谨附上民主柬埔寨之声发表的一篇题为“黎笋——范文同集团是一个罪大恶极的集团”的评论，以供参考。

谨请将这篇评论作为大会（暂定项目表项目 46）和安全理事会的正式文件散发。

民主柬埔寨常驻联合国代表

秀蒲拉西（签名）

\* A/34/50.

79-14489

附件

《民主柬埔寨之声》发表的一篇题为  
“黎笋——范文同集团是一个罪大恶极的集团”的评论

目前，黎笋——范文同集团在世界上臭名昭著，是对邻国的侵略者、屠杀无辜人民的法西斯主义者、亚洲的古巴、苏联扩张主义者的走狗、假革命者和假不结盟分子。

这个集团不仅残酷而野蛮地对待邻国和邻国人民，对越南人民也是如此。自从它夺得政权和控制整个越南以来，黎笋——范文同集团就以极其残酷、野蛮的手段来压迫和镇压越南各族人民。

(a) 它以各种（合法的、公开的、秘密的或贪污的）方式剥削、掠夺、镇压、逮捕和杀害人民，给越南人民造成巨大的痛苦。

(b) 它使越南人民陷于饥饿，因为它一方面不顾人民的生活条件，而且更糟的是，越南人民用血汗得来的生产，竟被越南行政当局掠夺一空。至于向越南人民提供的国际人道援助，也被黎笋——范文同集团全部用来对柬埔寨进行侵略战争。正是因此，越南人民每天都有人饥饿致死。

(c) 为了榨取越南人民的金钱及其他财物，越南行政当局各个级别都在强迫人民大批逃难。很多人葬身大海。

(d) 此外，黎笋——范文同集团颁布戒严令和总动员令，以便强迫人民和越南青年入伍，侵略柬埔寨，每天都有很多人丧生。

总之，过去四年来，自从黎笋——范文同集团在整个越南夺得政权以来，它就以直接镇压和罪恶政策大批屠杀越南人民和青年。这一切罪行使得越南人民起而反抗。越南人民在全国各地通过各种方式同这一集国进行斗争，并予以沉重打击，越南人民特别反对儿子和丈夫被迫充当侵略的军队，替黎笋——范文同集团在柬埔寨送命的军法。它们反对侵略柬埔寨的战争，要求儿子和丈夫立刻还乡。

在黎笋—范文同集团的军法驱使下，侵略柬埔寨的越南士兵一方面在我们的打击下每天都有伤亡，另一方面他们也被剥削、压迫和受到来自河内的军官毫无人性地鄙视。比方说：在作战时，这些军官下令，不管迂到什么障碍甚至有生命危险，一律不准后退。任何胆敢后退的士兵立刻会被枪毙。第二个例子：当一个据点正要落入我们手里的时候，越南军官并不抢救伤兵，而把他们杀死。第三个例子：凡是操作12.7口径以上的机关枪和大炮的士兵，都被其军官用铁链锁在这些武器上面，以防他们逃跑。此外，在越南侵略军中，士兵挨打挨骂、口粮被扣都是司空见惯的事。所有这些事实，使越南士兵感到忿怒，对侵略柬埔寨的战争感到越来越为厌恶，他们清楚地看出侵略士兵的生活是多么悲惨。此外，他们也体会到自己的处境是多么困难，因为他们是侵略柬埔寨民族和人民的人，而柬埔寨民族和人民为捍卫自己领土和国家，正在坚决进行斗争，他们具有人民战争的丰富经验，连续击退过一切入侵的敌人。如果他们继续充当侵略军，为黎笋—范文同集团的扩张主义政策服务，并甘充河内政权的帮凶，他们就终有一天会死在柬埔寨。这将是更为悲惨的下场，因为他们死时是侵略者。因此，他们的唯一出路是逃脱黎笋—范文同罪恶集团的魔掌，就象一些越南士兵其中包括军官那样，前仆后继地逃离军队。民主柬埔寨政府对越南逃兵采取了一种非常人道的政策。柬埔寨革命军和人民只惩罚犯下罪行和破坏、蹂躏柬埔寨国家和人民的越寇。对于那些被黎笋—范文同集团强迫侵略柬埔寨但拒绝服从命令而离开队伍的官兵，民主柬埔寨政府、柬埔寨革命军和人民将执行一种人道和关切的政策，收容并协助他们。如果他们想去别的国家居留，我们也将帮助他们实现他们的愿望。

-----